

Kaptan

SWING

BELALİ MIRAS

ASKER!
BURASI ONTARIO
KALESTİ OLMALI!

EVET, BAYIM! KÜÇÜK KIZLAR KİN BİR
YATILI OKUL, BEN DE BAŞLARINDA RAHİBE
OLACAK DEĞİŞİM YA! SİZİ HANGİ
RÜZGÂR ATTİ BURAYA?



ARANIZDA BİRİ... ÖHÖ... MİSTER
ŞTROF DYE BİRİ VAR MI?

GALİBA SİZ MİSTER
BÜŞE DEMEK İSTİ-
YORSUNUZ.

NE VAR? BENİ Mİ
SORUYORLAR?

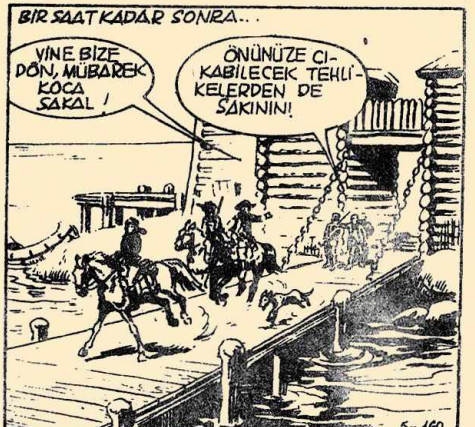








Pek saygıdeğer
Mister Blof'e
Önteris belası.
Dün ölen, müteveffa E. B. Kellogg'un
sizi tam yasal varisi olarak ve
mirasın nakiit ile yitiltilen, bankan
mallardan oluşturunca size biteris-
mekle şeref duyuyorum.
Sizi bellay itcesinde Hasper-
daki binomda bekleyen derin
saygılarımı sunarım
I. K. Wissbetti
Noter.





HEKESİN BENİMLE İTİ-
LEN/MESİ NE KADAR DUYGU-
LANDIRICI DEĞİL Mİ?



AG-HU-AG-HU: DİHA...
BORÇ VERDİKLERİ PARA İÇİN
KAYGIANDIK-
LARINI SÖYLE...
MİSTER BLOF
GİTTİ, PARA
BATTI DEMEK-
TİR.

SAGLIK-
ÇA MADDI BİRŞEY
BENİM İÇİN SEN
NASIL SÖYLER-
SİN?



ERTESİ GÜN...

BOYLECE SENİN HEP YANIMDA OLUĞUN
DUYGUSU İÇİN OLACAM...

BANA GE-
TİRDİĞİN SAL
ÇOK GÜZEL. YAKI-
SIKLI SAKALLIM,
ONU HEP ÜZE-
RİMDE TAŞI-
YACAM.



POOH! BİR SAVASCI TEPEŞİ
ATMADAN BOYLE NUTUKLARI
NASIL DİNLEYEBİLİR?



DAHA
SONRA

BU KÜPELER
İÇİN BİRKEZ DAHA
TESEKKÜR
CANIM.

BU TÜR GÖRÜNTÜLE-
Rİ DAHA DA SEYRET-
MEK ZORUNDA MIYIM?
ÖH.. NE MİDE BULAN-
DIRICI... BEN.. BEN..

TABİAT ANA KADINLARI BU KADAR
DAYANILMAZ YARATMIŞSA BENİM
SUÇUM NE BAYKUŞ?





BİRAZ ZAMAN GEÇİNCE...

REEFHUGH!,
BİR DOMUZ GİBİ Tİ-
KINDIN, DEŞİL Mİ
TÖŞMÜT?

GRRRR...

ŞİMDİ... SAHİBİN PARA
İÇİNDE YÜZLÜYÖR. SE-
NİNLE ARTIK KONUŞUL-
MAZ, ZENGİN KÖPEĞİ!

FAKAT MİSTER
BLÖF NEREYE
GİTTİ?

GRRRR...



HAY VAKONDA! ŞU TÜM
YALDIZLI ARABAYA BAK!

BİR
PRENS
ARABASI.
HIÇ DEĞİLSE
BİR DÜKÜN.

Mİ... MİSTER
BLÖF!

HUGH!

BUNDA PEK ACAİP OLAN NE VAR, Mİ
DOSTLARIM?

SAYGI GÖREN BİR MİRASÇI...
SAYGI GÖREN BİR MİRASÇI
GİBİ GİYİNMELİDİR!







HİMM!.. BELİRT-
MEK GEREKİR Kİ
SEVGİLİ MÜTEVEF-
FA KELLOG İNCE
KURU TÜRDEN
BİRİYDİ..

SUYU ÇEKİLMİŞ BİR
ÇİVİ GİBİYDİ, EVET..
YÜZ YIL YAŞAYAMA-
YACAK KADAR CİLİZ.



YA! ÇÜNKÜ BAYIM
SEMİZ KİMSELERİN
KURŞUNLARI DAHA
KOLAY SINDIRDIKLE-
RİNİ Mİ DÜŞÜNÜYOR-
SUNUZ?

KURŞUNLAR
MI?



ONU SAFAK VAKİ
KASABANIN YANIN-
DA KASKATI BULDU-
ĞUMUZDA, KALBIN-
DE BİR TANE
VARDI.

PULLITON'UN SAKALI..
O HALDE, ONU KİM
ÖLDÜRDÜ?



YAZIKI ÖLDÜ-
RENİN KİMLİ-
ĞİNİ ORTAYA
ÇIKARABİLE-
CEK UFAK BİR
BELİRTİ YOK.

ZAVALLI ÇİROZ!
ONA GÖRKEMLİ BİR
MEZAR YAPTIRA-
CAGIM.



BU ARADA... SÖZ KO-
NUSU ALTINLARI BA-
NA VEREBİLİR
MİSİNİZ?

ONLARASLA BENİM ELİME
GEÇMEDİ, MİSTER BLÖF
TÜM SİZE VEREBİLCE-
ĞİM VASIYETNAMEDİR.



HÜMK... DEMEK ÖYLEY-
FAKAT... SANIYOR
DUM Kİ..

BU PARANIN HALÂ
YAŞAMIS OLDUĞU
EVDE BULUNDUĞUNU
SANIYORUM. SİZE MİRAS
OLARAK BIRAKTIĞI
SANDIKTA...

ARABACI! DOSTUM KELLOS
UN YAPMIŞ OLDUĞU EVE... ÖLDÜRÜLMÜŞ OLAN...



ELBETTE, CEHENNEM-
LERİN TÜM SAKALLARI
AŞKINA
YÜRÜ.



Hİ? NİÇİN YERİNİZE ÇIK-
MIYORSUNUZ? BENİ
ORAYA GÖTÜRMEZİNİ
SÖyledİM...

SEY... ŞURADA,
BAYIM. CADDENİN
ÖTE YANINDA...



BİN MİLYAR SAKAL...
HİMM... BENİ BURDA
BEKLEYİNİZ...

TABİİ BEKLEYECEĞİM!
ARABA KİRAŞINI ÖDEME
NİZ GEREKİYOR.



PEFFT! ÜÇ ADIMLIK YOL İÇİN EN
LÜKS ARABAYI KIRALİYOR. BÜSBÜ-
TÜN KAÇK...



?!

MM... MM...
MMMMMMMM...
MMMM...









OOOH! O KİSİ!... OOOOH! HIR - SIZLAR! KATİLLER...



SANDIK! İÇİNDEKİ DEĞERLİ SEYLERİ ALMIŞLAR - ÇANILAR!

HANGİ SANDIK?



YUKARDAKİ SANDIK .DOSTUM CİROZ'UNDU .KELLOG'UN DEMEK İSTİYORUM...

GERÇEKTEN BAY KELLOG'UN SANDIĞIDYI, EVET...



FAKAT İÇİNDEKİLERİ ÇALMIŞ OLAMAZLAR, ÇÜNKÜ O DAİMA BOŞTU .

ONLARI CEHEN-NEME DEK İZLEYECEĞİM, VE...



NE ... NE DİYORDUNUZ , BAYAN ?

ŞEY... O SANDIK... DAİMA BOŞTU ...



BOŞ MU ? FAKAT O HALDE ,ALTINLAR? DOSTUM KELLOG'UN BAĞA MİRAS BIRAKTIĞI ÜÇ YÜZ ALTIN ?

ÜÇ YÜZ ALTIN MI ? ONLARI ASLA GÖRMEĞİMDEN EMİNİM .

TÜM YIPRANIMIŞ ESKİ
BİR PALTOJU VARDI...
TALİHSİZ ONUNLA
GÖMÜLDÜ...



ZAVALLI GİROZ 'UN TEK BİR GİYSİSİ'
OLABİLİR... FAKAT O BİR YALANCI DEĞİL
Dİ... ELLERİMİ KESERİM Kİ ONUN
ALTINLARI VARDI...



O SOYGUNCULAR SANDIĞINI KILIDINI BİLE
ZORLAMAMIŞLAR ÇÜNKÜ ANAHTARI
ÜZERİNDEYDİ...



AH! HİM.. BOŞA DÖNÜYOR...
SÜRGÜYÜ OYNATMAKSIZIN



YA KİLİT BOZULMUŞ...
YA DA BU ONUN
ANAHTARI
DEĞİL...



HİÇ... DİĞİ ÇİFT KATLI DEĞİL... HİÇ Mİ HİÇ BİR
ŞEY YOK.



ALTINLAR OPADA BİR
YERE SOKUSTURUL -
MUŞLARSA?



BOSUNA / BİR
METELİĞİN GÖL -
GEŞİ BİLE YOK.



SEVGİLİ BAYAN, ACABA KELLOG SİZE BİRŞEY AÇIK
LADI MI BU KELİME BİLE ... SADECE ...

HİÇ BİR ŞEY, BA -
YIM. BANA YALNIZ
GÜNAYDIN, TUNAY -
DIN PERDİ ...



HİÇ BİR ŞEY BULAMADIGINIZ İÇİN
ÜZGÜNÜM, FAKAT, NE DE OLSA, Sİ -
ZİN GİBİ BİRİ İÇİN YÜZ YADA BİN
ALTIN ERSİK OLMUS, FAZLA OLMUŞ
ÖNEMİ YOK.

ELBETTE, ELBETTE ...



SÜPHESİZ, BÜTÜN BİR ŞEHİR MUTLU
KILACAK KADAR PARANIZ VARDIR.
EN AZINDAN DUK VEYA PRENS
OLMALISINIZ ...

HİMM ...
HOSÇA
KALINIZ ...



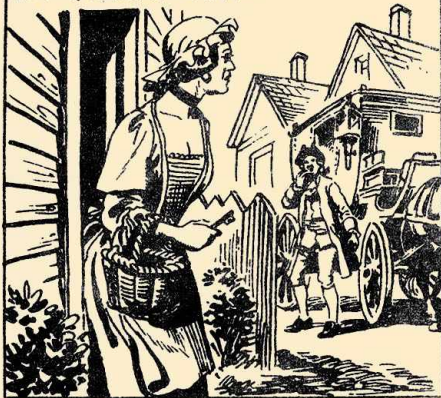
BİR ÇAY ... BİR İÇKİ İÇME
LİTFUNDA BULUNUR
MUSUNUZ ?

BAŞKA ...
BAŞKA BİR
SEFER, BAYAN.





BİRKÂÇ DAKİKA SONRA...



DIŞARIYA MI ÇIKIYORSUN
BAYAN ? YAA , SİZİ ZİYARET
EDEN O BÜYÜK EFENDİ' ...

PEK ROMANTİK...
ÇE PENCEREDEN
ÇIKIP GİTTİ' ...



AH! NE APTALIM! BİR
SIRRI AÇIĞA VURDUM!

NE... NE DÜPEDÜZ
PENCEREDEN
TÜYMÜŞ O!



VAYANAM,
VAY... ONU
BÖYLE PARA
VERMEDEN
TOZ OLMAYA
BIRAKACA-
GIMI SANI-
YORSA--

PARA VERMEDEN Mİ,
DEDİNİZ...ÖYLE BÜYÜK BİR
EFENDİYE BÖYLE BİR CA-
MUR ATAMAZSINIZ...AH!
NE ROMANTİK
CAMDAN AT-
LAYIŞTI O...



BAY RASMUS-
SEN, ARAMA-
DIK YER BIRAK-
MADIK . FAKAT
HIÇ BİRŞEY
BULAMA-
DIK.

BAYKELLOG 'UN
SANDIĞI AÇIK VE BOŞTU .
ARADIGIMIZ ŞEYDEN EN
UFAK İZ YOKTU .

O
S
I
R
A
D
A
:







HİAA... KELLOG ONU
MİRASCI OLARAK
BELİRTTİYE, OHE-
RİF ARADIGIMIZ
SEYİN YERİNİ
BİLİYORDUR.

ONU GÖZDEN KA-
CIRMAYACAGIM, MİS-
TER RASMÜSSEN
GÖLGESİMİŞİM
GİBİ...



HİAA... YAPILACAK
DAHA İYİ BİR SEY VARDI. İSTE-
DİĞİMİZ BİLGİYİ SİZDİRİMDAN
ÖNCE KELLOG'U ÖLDÜRMÜK-
LE BÜYÜK BİR HATA ETTİK.
BUNU MİRASCISINI DA
ÖLDÜRMÜKLE
TEKRARLAMA-
YACAGIZ.



HUGH! FAKAT
NE KADAR UZUN
SÜRDÜ. NE HAT
EDİYOR BU MISTER
BLOF?

MİRAS İŞİNDE FORMALİTE-
LER BAZAN UZUN
SÜRER...



SİZ SOUK YÜZLER NE KARMAŞIK
ADAMLARSINIZ, HUGH! BİZDE
BİRİSİ ÖLSE
NOTER FİLAN
ARAYA GİRMEZ
CIPLAKLARIN
SAKALI! BANA
BU DENLİ İNSANLIK
DİŞİ BİR SEY YA-
PAMAZSINIZ!



KİLOTLARIMI ÇIKAR MAYIN
HAYIR!

HURR... HURR...
DOLANDIRICILARA
ACIMA YOKTUR.

YA
BENİM
ARABA Kİ-
RAMI KİM
ÖDEYECEK?





HUUUUUGH! İSTE CANAYAKIN
BİR SÖLÜK YÜZ! UYUZ İTLE...
RE NE YAPMAK GEREK...
TİSİNİ BİLİYOR.

NE OLDU?
NEREDEYİMİŞ
O MİRAS?..



UÇMUŞ! ZAVALLI
DOSTLARIM. BİR ALTININ SÖL-
GESİNİ BİLE BULAMA-
DIM.



O HALDE SİZE HAZIRLADI-
ĞIM ŞÖLEN NE OLACAK?
HESABINI ÖDEYEBİLECEK
MİSİNİZ? EVET Mİ?
HAYIR MI?



PEK SEVGİLİ HANCI...
HUHU... SİZDEN BİRAZ
CIK SABIR İSTİYORUM.
BANA ZAMAN BIRAK
KI...

SİZİN SEVGİLİ HANCINIZ
DEĞİLİM BEN!.. CEYREK
SANIYE BİLE BEKLEME-
YECEĞİM.



HUGH! ÜZERİMDEKİ
BÜTÜN PARAYI BU
ZEVEK SAKALLIYA
AKTARMIŞTIM...

YANI... ŞEY... BEN
DE SENİN KADAR
YASUZUM.



FAKAT, HER ŞEYİN BİR
ÇARESİ VARDIR, 'SEVGİLİ'
CENTİLMENİM. HADI, HADI
ŞURAYA...

SAATLERCE SONRA...

OF! DAHA
ON YEDİ TABAK
KALDI ...



AYRICA YIKANACAK
BİR YİĞİN KAZAN VE TEN-
CERE VAR...

HUUH! HAY
LÂNET OLSUN!



DAHA
BİRKAÇ
SAAT
SONRA...

TAMAM, CENİL MENİM! AK-
ŞAM YEMİYİ BULASIKLARINI
BEKLERKEN DİNLENEBİRSİNİZ.

NE AŞAĞILA-
TICI HAL!



OF!.. AMMA DA
YORULDUM! ŞİMDİ...
KAPTANLA BAYKUŞ NE-
REYE SAVUŞU-
LAR.



KAAAY!! ??



BU SON DERECE GÜZEL
HAYVAN İÇİN ON
SİLİNE FİTİM.

HOHO! YARI KARABATAK
VE YARI KORKULUK DE-
MEK İSTİYORSUN.

KAAAAAAY!!



BACA TEMİZLEYİCİSİNİN SAKALI...
GÜZEL PUİK'İME NE YAPTI?!

SU SÖLİK YÜZE ON
SİLİNE SATTIM, YAHU,
HUUGH!

ON SİLİN
BİLE FAZLA...
BLÖÖÖRK!



ESSİZ PUİK'İM...
FAKAT... O
BENİMDİR...

SANA BORÇ VERDİĞİM PARA
DA BENİMDİ. HUGH!
DEMEK Kİ ONU BANA GERİ
VERMEK İSTEMİYORDUN!



BEN, SENİ KIRBAÇLAMIS OLAN VE
DAĞ GİBİ BULASIKLARI YIKATAN

HERİFLER GİBİ
KALPSİZ BİR VAM-
PIR DEĞİM. SENİN
DOSTUNUM VE O İT-
OĞLU İTİ SATMAKTAN
MUTLUYUM
HUGH!



ONDAN KURTULDUĞUN İÇİN BANA
TEŞEKKÜR ETMELİ-
SİN...

HAYIR! BANA
GÜZEL PUİK'İMI
GERİ VERİNİZ!
RICA EDERİM!



HUUUUH! BU PUİK KÖPEĞİ. BU
KEZ HAYATIMDAN KESİNLİK-
LE ÇIKMIŞ OLACAK...



! NEREYE
ORSUN?

O MÜTEVEFFA KELLOG'UN EV
SAHİBESİNE. HIÇ DEĞİLSE ONUN
BANA KARŞI BİR SAYGISI VAR.



HUGH! VİCDANIN SIZLAMAYA MI BAŞ-
LIYOR, GAMLI BAYKUŞ?



! HAYIR! HAYIR! BUI İT OĞLU SANA
ÇEKTİRDİ. MİSTER BLÖF DE ALIŞA-
TIR HUGH!



İŞTE!



GÖRDÜM. HANA DÖN!
İŞİ BANA BIRAK!

ZAVALLI PUİK'IM... BU ANDA NE KORKUNÇ
ÇAMAZA DÜŞTÜM...



ŞİMDİ BİR LORD GİBİ
GIYINMIŞ DEĞİLİM. KADIN
ÇAĞIZ KİMBİİR BENİ
NASIL KARŞILAYA-
CAK?







BUGÜN BENİM İÇİN GERÇEKTEN
ŞENLİK VAR! SAKAUM SON KIUNA
DEK DOKÜLDÜ...

BANA
DAYAN!



KİM...
KİMDİ O?

ONU SÖYLE BOYLE
GÖRDÜM... ÖNCE SENİ
DÜŞÜNMESEYDİM ONU
İZLERDİM.



OOOOH...



YOL İSSİZ... OYSA... BU ÇUVAL! RÜYA
GÖRMEDİM...



DAHA
SONRA
HANDA...

HUGH! SENİ BA-
VILTAN BELKİ
DE ALIŞIKLA-
RINDAN BİR-
Dİ...

PÖH!... ABUK SABUK
KONUŞMA!

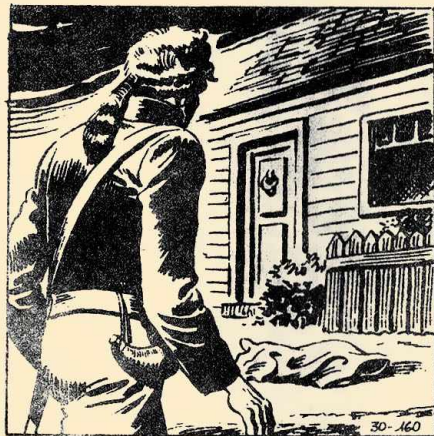
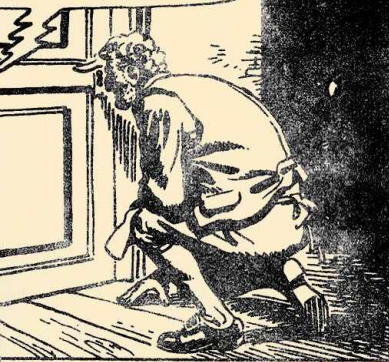


BU İŞ GİTTİKÇE ACAP-
LEŞİYOR! SANDIK BOŞ,
ÜÇ YÜZ ALTIN BULUN-
MUYOR.





ÜÇ YÜZ ALTIN PALAVRA DEĞİLDİR, CEHEN - NEMİNİ TÜM SAICALLARI AŞKINA!





OH, LÂNET
CADALOZ!



DİLİN KURUYUP
DOĞRU YERE DÜŞ-
SÜN!



O SIRADA...



SIZLANIP DURMAY KES VE BACAKLARINI
HAREKETE GECİR...



HIII? BİR ŞEY
MI BULDUNUZ?

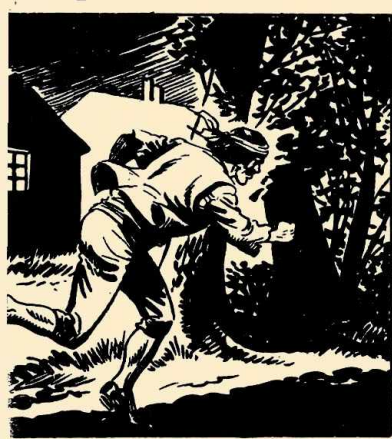
BİR DAKİKAYA
VARMADAN
SENİN ESRARLI
SALDIRGANI ENSE-
LEYECEĞİZ BU-
RAYA PEK YAKIN
YERDE OTURU-
YOR

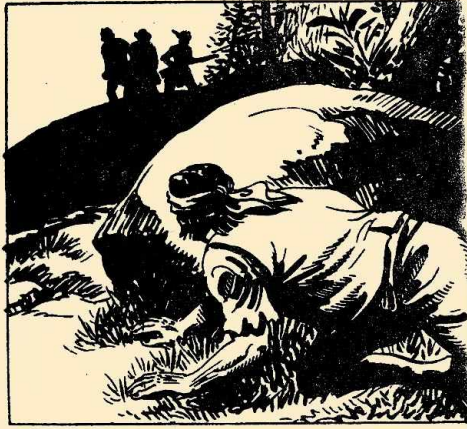


HEY! CENTİMEN!
GOKTAN YIKANACAK
BİR YİĞİN BIRIKTI.



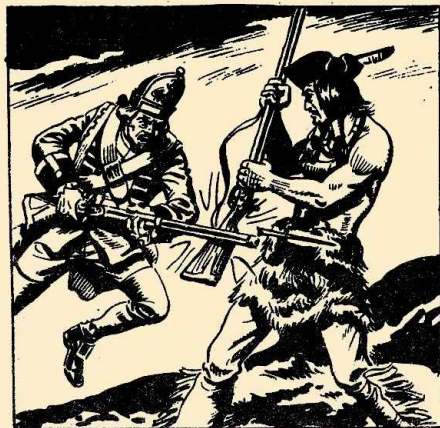
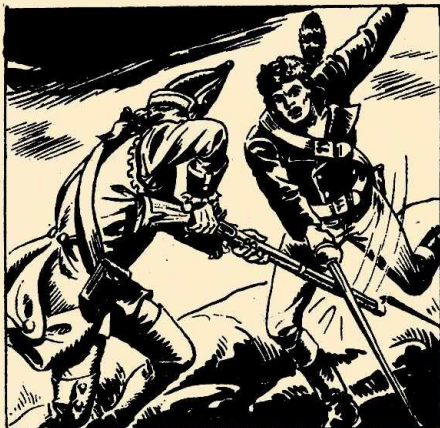














TÜM RUHLAR AŞKINA
İKİSİ KAÇIYOR!

ERKESENİZ
ŞERİ DÖNÜN!

BOŞ VER! BİRA-
KAUM GİTSİNLER.
BİZİM ADAMA DÖ-
NEÜM.





NEEMİR-
LERİ?

KELLOG'U ÖDÜRMEK
ÇİN ALDIĞIM EMİR.



Hİİ? KELLOG'U ÖDÜREN
SEN MİSİN? NE SEBEP-
LE?

SÖZ KONUSU
ZİMBİRTILARIN
SANDIKTA... OLDU-
ĞUNU SANIYOR-
DUK.. AMA..
YOK...



BANA DA SALDIRDIN - BENİ KA-
ÇIRMAYA GİRİSTİN - NİÇİN?

ÇÜNKÜ KEL-
LOG'UN MİRASÇI-
SISIN!



ARADIKIMIZ ... O ZİMBİRTILARIN
NEREDE OLDUKLARINI BİLMEN
GEREKİR... SENİ ONA TESLİM
EDECEKTİM.. O DA SENİ
KONUŞTURACAKTI.



KİMDİR O? VE SÖZ
KONUSU ZİMBİRTILAR?
NEDİR ONLAR?

BEN... BİLMİYOR-
RUM... O... TEK
O BİLİYOR...



O...

KİM O? ÇABUK ADINI
SÖYLE!

ÇABUK SÖY-
LE!

BOĞAZINI YIRTMAN BOŞUNA MİSTER
BLÖF O ÖL-
DÜ!



ÜÇ SANİYE ...YALNIZ
ÜÇ SANİYE YAŞASAYDI, ÖĞ-
RENMİŞ OLACAKTIK VE HALE
HIÇ BİR ŞEY BİLMIYORUZ.



YANLIŞ DOSTUM. İNGİLİZLE-
RİN İSİN İÇİNDE OLDUĞUNU
BILIYORUZ , VE BU, BU DEMEK-
TİR Kİ...



KELLOG'UN SANDIĞINDA...BULMAM
GEREKEN ŞEY NE OLURSA OLSUN
DAVAMIZ İÇİN ÇOK ÖNEMLİDİR.

HUGH..
İNGİLİZLE-
RE GELİN-
CE...



ÇEVREMİZDE ÜSTÜMÜZE
ATILMAYA HAZIR BAŞKA-
LARININ BULUNMADIĞINI
KİM SÖYLÜYOR. HUGH!

HAKLI OLABI-
LİRSİN, BAY-
KUS!



KACALIM ! BEYNİMİZİ
KURCALAMAK İÇİN UYGUN
YER DEĞİL BURASI.



AZ
SONRA...

SİMDİ Mİ DÜŞÜNÜ-
YORSUNUZ ? SİZİ O KA-
DAR BULASIK BEKLER-
KEN ...



BANA KIRDIKLARINI-
ZIN BEDELİNİ DE
ÖDEYECEKSİNİZ ...

KONUŞTUĞUN
YETER ARTIK!
YİYECEK GETİR
BİZE !



DAR... PARDON...BANA O KA-
DAR BORCUNUZ VARKEN
BU NE
CÜRET !

CENENİ
KAPAT!



BÜTÜN BORÇLULU ÖDEYE-
CEĞİM. SİMDİ, SAKALIM BİR
YAMYAMLIK NÖBETİNE KA-
PILMADAN BİZE HEMEN Yİ-
YECEK VE KEÇEK !

YAM...YAMYAM
LIK...AAH...
GULP... HEMEN
CENTİLMEYİN !



VAKONDA AŞKINA ! HAN-
CIYI KORKUTTUĞUN GİBİ
SIRILARI DA ÇÖZE BİLİRSEN-
HUGH !..

SUS!
GÜZEL KÖPEK-
LER KAÇAK-
ÇISI...



KELOG'UN VASIYETNAMESİNE
DÖNELİM... TAM KELİMELEİNİ
HATIRLAMİYORUM, FAKAT SENİN
ZEKİ OLDUĞUNU YAZIYORDU.
VE...VE...





HUĞH! ÖF BE
NE KARŞILA-
MA!!!

KARAMI KIZDIRACAKSIN. ÇİZ-
MELERİMİN TÜYLÜSÜ... ÇİROZ 'UN ZEKASININ NE OL-
DUĞUNU SENDEN İM ANLAR-
DI.



•DUR! DUR! VASIYETNAME-
DE PEK ÖZEL BİR
CÜMLE VARDI. EVET... ÖH...
BÜTÜN BİLMECELERİN
ANAHTARINI BULMA ÜZERİ-
NE BİLİYORSUN?



BENİM AYDINLATMAK İSTEDİĞİM TEK
BİLMECE, KELLOS'U ÖDÜRTEN VE
BENİ KAÇIRTMAK İSTEYEN ADAMIN
KİM OLDUĞUDUR.



ANAHTAR!... ONTARIO'-
NUN TÜM KUNDUZLARI
ASKINA ONU BULDUN
MUY?

HAN... HANGİ
ANAHTAR?



SANDIĞIN
ANAHTARI
YAHU!

ŞEY... ŞU CEBİME SOKTU-
ĞUMU SANIYORUM. HEH...
İSTE... BUNUNLA NE YAP-
IYORSUN?

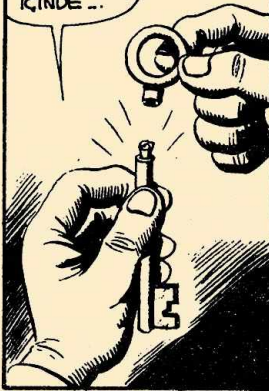


MADEMKİ, SANA SÖYLEĞİĞİM GİBİ
SANDIĞI AÇMAYA DA KAPAMAYA
DA YARAMIYOR?

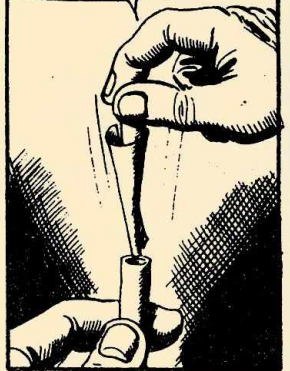
ASIL SEBEBİ BU YA... OH!
TEPEŞİ VIDALI...



VE
İÇİNDE...



...BİR KAĞIT... PELUR
KASIDI VAR...



ÜZERİNDE İŞE...
OKU!

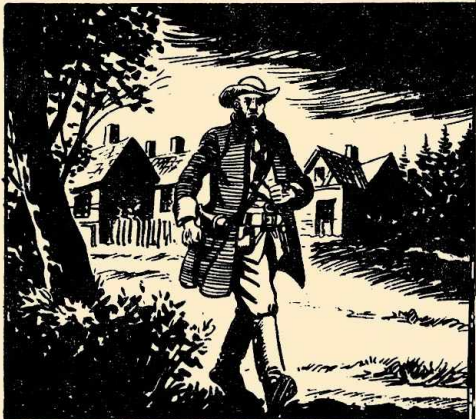
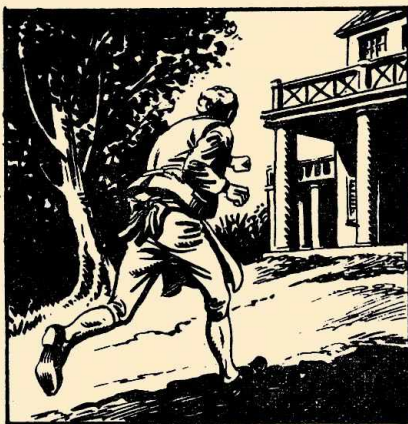
CEHENNEMİN
SAKALLARI!



Bu anahtar,
köyün kuzeyinde,
yanmış küçük eve
gizlediğim bir kutuyu
acar...
Eski arkadaşın
Çiroz

KÖYÜN KUZEYİNDE YANMIŞ KÜÇÜK EV.
İŞTE BİLMECENİN ÇÖZÜMÜ...





DOĞRUSU, BENİ GELECEĞİ ÇOK İYİ GÖREN
BİR FALCI YERİNE KOYUYORSUN, ZAVALU
ÇİROZ! DAHA AÇIKÇA GÖMLEYEMEZ MİY-
DİN? BUNLARI TAŞ TAŞ KALDIRMAK
GEREKİYOR.



DUR! DUR! BU
BACA BORUSU, O ATKI
TAŞININ ÜZERİNDE
NE HALT EDİYOR?



OİDİPUS'UN SAKALI!
İÇİNDE BİR ŞEY
VAR...



YAŞASIN BE! O MÜBAREK
ÇİROZ'UN KUTUSU!





DOĞRUSU, İYİ
KOKU ALAN YAŞLI
BİR AV KÖPEĞİ -
STİN!



FAKAT BURAYA YALNIZ GELEMEK-
LE KURNAZ OLMADIGINI GÖSTER-
DİN. BU SENİN POSTUNA MAL
OLACAK.



HEYECANLANMA, ŞİŞ-
KO. KELLOG'A KARŞI
YAPTIĞIMIZ AVANAKLIĞI
TEKRARLAYACAGIZ.



ONA DÜNYASINI DEĞİŞTİRMEYEN ÖNCE, NE
BULDUGUNA BAKALIM. HAYDI, VER
ONU, BABALIK!



BEN YERİNİZDE OL-
SAYDIM O KUTUYA
EL SÜRMEZDİM.

Hİİ?

ATIN SİLAHLARINIZI, SOUK
YÜZLER, HUGH!





BİRAZ
DAHA
SONRA

ÇİROZ 'UN MİRASININ PALAVRA OLMA-
DIŞINI BİLİYORDUM. SU ALTINLARA
BAKINIZ!



KÂĞITLAR DAHA DA GEÇERLİ. DİNLE
YİNİZ: "PEK SEVGİLİ MİSTER BLOF,

ANAHTARIN KİNE
GİZLENMİŞ KÂĞIDI,
SONRA KUTUYU
BULACAGINI BİL-
YORDUM. ÇOK
KURNAZSIN.



HA! HA! İSTE BENİ
ÇOK MI TANIYAN BI-
Rİ, YA!...

SUS,
HUSH!

"BAŞ TAYFA OL-
DUSUM GEMİ
BATTI..."



Azer adaları bir fık-
açığında baktı. Kestirilmiş
moda baktı. Kestirilmiş
olmam bir mucize!
Yalnız bil ki, başka
birkaç kestirilmiş aradım.
da korkunç dercede
bittin bir de Fransız
yolcu bulmuşordun...

Fikirlerimi
biliyordum ve ateşli
bir yurtsever olduğumu
da bildiğinden
da kağıtları Amerikan
komutanlığına teslim
edeceğime and içirerek
band verdi. Hayli seri-
zeden sonra festamıza
döndüm, fakat izleni-
yardım.

"İKİ KEZ SALDIRIDAN KURTULDUM.
BESBELLİ Kİ, HER ŞEYDEN HABERİ
OLAN BİRİ BELGELERİ ELE GE-
ÇİRMEK İSTİYORDU..."



İşte bunları için
onları gizledim ve seni
tam rasal mirasçım
yaptım Eminim ki,
başımıza bir felâket
gelirse, sen onlara
bulursun ve benim
gecekleştirdiğim görevi
tamamlarsın
Allah yardımcısıdır, eski
yi dostum, beni unutma
Çiğöz





HAYIR! O KAGITLAR
DAVAMIZ İÇİN ÇOK
ÖNEMLİDİRLER. SİZLER
DEDİĞİMİ YAPINIZ...



DEMİK Kİ BİLMEDİĞİM BİRİ ADINA
ÇASUSLUK YAPAN HANIN GARSONUY-
MUŞ...



O FELÂKET KUŞLA-
RININ NEREYE GİTTİ-
ĞİNE BAKALIM.



EE, BELGELER?



SİZE... NASIL
AÇIKLAMALI, BAY
RASMUSSEN?

AÇIKLAYACAK HİÇ BİR ŞEY
YOK BUDALA! YİNE BU
KEZ DE BAŞARAMADI-
NIZ!



ELİMİZDEN GELENİ YAPTIK,
BAYIM. O ADAMLAR HAKIKİ
ŞEYTANLAR. ŞİMDİ KAGITLAR-
LA KUTU HANDA...















TÜM RULHAR
AŞKINA!

BİRŞEYİN YOK YA KAPTAN?

HER ŞEY TIKIRIN-
DA, İÇİNİZ RAHAT
ETSİN!

SILÂH SESLERİ DUYDUK
VE KOŞA KOŞA GELDİK.
HİM... SANDIĞIMA GÖRE
ORTALIĞI TEMİZLE
MIŞSIN!

BU KEZ İŞİN SONUNA
GELDİK, ÇOCUKLAR!

PATRON MERDİVENİN
DİBİNDEKİ HERİFTİ.
KUŞKUSUZ BİR İNGİLİZ
AJANI!

DEĞERLİ BELGELERİ ELE GEÇİR-
MEK İÇİN HER ÇAREYE BAŞ-
VURDUĞU ANLAŞILIYOR.



HAREKETLERİMİZİ
ONA BİLDİREN
HANIN GARSONUY-
MUŞ...



MARXAVEL'İN SAKALI . BU
ALÇAKLAR İYİ ÖRGÜTLEN-
MİŞLER...



UGH! TILKİLER
ÇURTLARA ÇATMA
FELAKETİNE UŞ-
RADILAR.

HEMDE ONTARIO
KURTLARINA, HA!
HA! HA!



ACIKLI OLAN ŞU Kİ, ZAVALLI
ÇİROZ BU İŞTE POSTUNU BIRAKTI
FAKAT BEDELİNİ KENDİ POSTLARIYLA
ÖDEDİLER...YİNE DE
BİR ADALET VAR.



KENDİNİZİ BENİM YERİME KOYUNUZ,
CENTİLMENLER! BU PARA İÇİN YASTUTA
MAM. ARKADAŞINIZ NEREDE?...

YOLA ÇIKMAK İÇİN
ONU BEKLİYORUZ.



VAY BAŞIMA GELEN! BORCU-
NU ÖDEMEMEK İÇİN KİM-
BİLİR NEREYE KAÇTI.
PARACIKLARIMI ASLA
GÖRMEYECEĞİM.







ASÇILAR PİRİNİN SAKALI! NE-
DEN BİLMEM, YÜREGİM YİNE
SON DERECE
YUFKALAŞ-
TI...



GLURK!..

COK YUMUŞAK KALPUSİN
MISTER BLOF!

SPLASH!

HA!
HA! HA!
HA!



GÜZEL, ŞİMDİ HASAPLAR KAPATILDI-
GİNA GÖRE, YOLA ÇIKABİLİRİZ...

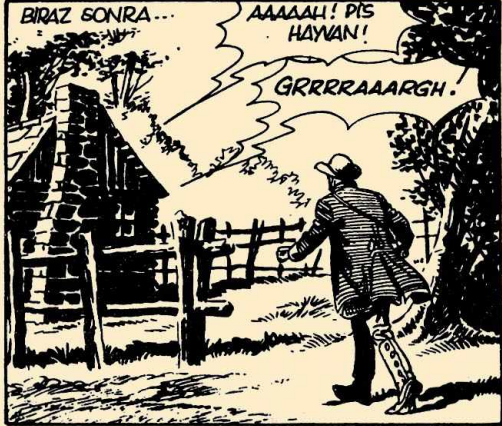
NASIL İSTERSEN
YAPILACAK ÖNEMLİ
BİR ŞİM DAHA
VAR.



BIRAZ SONRA...

AAAAAH! PİS
HAYVAN!

GRRRRRAARGH!



ZAVALLI KÜÇÜK
PUİK'İM!



İMDAT! BENİ BU VAM-
PIR KÖPEKTEN KİM
KURTARACAK?..

GRRRRWARGH!!





BU
SERİ
SON